



## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ ТС RU C-IT.ME10.B.01815

Серия RU № 0062391

## ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

Орган по сертификации бытовой электротехники ТЕСТБЭТ Общества с ограниченной ответственностью "МП Сертификационная лаборатория бытовой электротехники ТЕСТБЭТ" адрес 109240, Москва, ул. Верхняя Радищевская, д. 4, стр.3-4-5 фактический адрес 119334, Москва, Андреевская наб., 2 тел/факс +7(499)137 6607 эл.почта testbet@testbet.ru регистрационный № РОСС RU.0001.11ME10 выдан 01.04.2013 Федеральной службой по аккредитации

## ЗАЯВИТЕЛЬ

De Longhi Appliances Srl. Италия Via Seitz 47, 31100 Treviso, тел. +39-0422-4131 факс. +39-0422-413736 эл.почта info@delonghi.it

## ИЗГОТОВИТЕЛЬ

De Longhi Appliances Srl. Италия Via Seitz 47, 31100 Treviso, филиал De Longhi-Kenwood Appliances (Dongguan) Co., Ltd. Qing Xi Town, No. 2 Industrial Zone, Dong Guan Municipality, Guangdong Province 523659, Китай

## ПРОДУКЦИЯ

КОФЕВАРКИ ГЕЙЗЕРНОГО ТИПА модели ЕМК4, ЕМКМ4, ЕМКМ4.В, ЕМК6, ЕМКМ6, ЕМКМ6.В, ЕМК9, торговой марки De Longhi. серийный выпуск

КОД ТН ВЭД ТС 8516710000

## СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ

ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования" ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств"

## СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ

Протокол № 448 от 06.03.2014 выд. ИЛ "ТЕСТБЭТ" ООО "ТЕСТБЭТ" атт. № РОСС RU.0001.21МЮ06 выд. 24.08.2011 действ. до 24.08.2016, Протокол № 449 от 06.03.2014 выд. ИЛ "ТЕСТБЭТ" ООО "ТЕСТБЭТ" атт. № РОСС RU.0001.21МЮ06 выд. 24.08.2011 действ. до 24.08.2016, Акт анализа состояния производства № 222 от 23.01.2014 выд. ОС "ТЕСТБЭТ" ООО "ТЕСТБЭТ" атт. № РОСС RU.0001.11ME10 выд. 01.04.2013 действ. до 30.08.2016

## ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Срок службы определяется изготовителем

СРОК ДЕЙСТВИЯ С 07.03.2014 ПО 06.03.2019 ВКЛЮЧИТЕЛЬНО



Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

(подпись)

О.Л.Драницкий  
(инициалы, фамилия)

Эксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

М.В.Якушев  
(инициалы, фамилия)

## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ



№ ТС RU C-IT.ME10.B.02966

Серия RU № 0204692

## ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

Орган по сертификации бытовой электротехники ТЕСТБЭТ Общества с ограниченной ответственностью "МП Сертификационная лаборатория бытовой электротехники ТЕСТБЭТ" адрес 109240, Москва, ул. Верхняя Радищевская, д. 4, стр.3-4-5 фактический адрес 119334, Москва, Андреевская наб., 2 тел/факс +7(499)137 6607 эл.почта testbet@testbet.ru регистрационный № РОСС RU.0001.11ME10 выдан 01.04.2013 Федеральной службой по аккредитации

## ЗАЯВИТЕЛЬ

ООО «Делонги» ОГРН 1051655024629 Россия 127055, г. Москва, Сущевская ул., д. 27, стр. 3 тел. + 7 (495) 781-26-76 факс. + 7 (495) 781-26-76 эл.почта Info.ru@delonghigroup.com

## ИЗГОТОВИТЕЛЬ

De Longhi Appliances Srl. Италия Via Seitz 47, 31100 Treviso, филиалы Elec-Tech International Co., Ltd., No.1, Jinfeng Road, Tangjiawan Town, Zhuhai, GuanDong, Китай; GuangDong Xinbao Electrical Appliances Holdings Co., Ltd, Longzhou Road, Leliu Town, Shunde District, Foshan City, Guangdong, Китай;

## ПРОДУКЦИЯ

КОФЕВАРКИ КАПЕЛЬНОГО ТИПА модели: ICM15210(...), ICM15250(...), ICM15750(...), ICMI211(...), ICMOV210(...), торговой марки De Longhi, где (...) – цифры, знаки, буквы латинского алфавита, их сочетания или отсутствие, обозначающие цвет и индивидуальный дизайн изделия серийный выпуск

КОД ТН ВЭД ТС 8516710000

## СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ

ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования" ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств"

## СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ

Протокол № 379 от 17.02.2015 выд. ИЛ "ТЕСТБЭТ" ООО "ТЕСТБЭТ" атт. № РОСС RU.0001.21МЮ06 выд. 24.08.2011 действ. до 24.08.2016, Протокол № 380 от 17.02.2015 выд. ИЛ "ТЕСТБЭТ" ООО "ТЕСТБЭТ" атт. № РОСС RU.0001.21МЮ06 выд. 24.08.2011 действ. до 24.08.2016, Акт анализа состояния производства № 452 от 03.02.2015 выд. ОС "ТЕСТБЭТ" ООО "ТЕСТБЭТ" атт. № РОСС RU.0001.11ME10 выд. 01.04.2013 действ. до 30.08.2016, Акт анализа состояния производства № 473 от 16.02.2015 выд. ОС "ТЕСТБЭТ" ООО "ТЕСТБЭТ" атт. № РОСС RU.0001.11ME10 выд. 01.04.2013 действ. до 30.08.2016

## ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Срок службы определяется изготовителем

СРОК ДЕЙСТВИЯ С 18.02.2015 ПО 17.02.2019 ВКЛЮЧИТЕЛЬНО



Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

(подпись)

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

О.Л.Драницкий

(инициалы, фамилия)

М.В.Якушев

(инициалы, фамилия)



## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ ТС RU C-IT.ME10.B.01814

Серия RU № 0062390

## ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

Орган по сертификации бытовой электротехники ТЕСТБЭТ Общества с ограниченной ответственностью "МП Сертификационная лаборатория бытовой электротехники ТЕСТБЭТ" адрес 109240, Москва, ул. Верхняя Радищевская, д. 4, стр.3-4-5 фактический адрес 119334, Москва, Андреевская наб., 2 тел/факс +7(499)137 6607 эл.почта testbet@testbet.ru регистрационный № РОСС RU.0001.11ME10 выдан 01.04.2013 Федеральной службой по аккредитации

## ЗАЯВИТЕЛЬ

De Longhi Appliances Srl. Италия Via Seitz 47, 31100 Treviso, тел. +39-0422-4131 факс. +39-0422-413736 эл.почта info@delonghi.it

## ИЗГОТОВИТЕЛЬ

De Longhi Appliances Srl. Италия Via Seitz 47, 31100 Treviso, филиал De Longhi-Kenwood Appliances (Dongguan) Co., Ltd. Qing Xi Town, No. 2 Industrial Zone, Dong Guan Municipality, Guangdong Province 523659, Китай

## ПРОДУКЦИЯ

КОФЕВАРКИ БОЙЛЕРНОГО ТИПА модели EC5, EC6, EC7, EC9, торговой марки De'Longhi. серийный выпуск

КОД ТН ВЭД ТС .8516710000

## СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ

ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования" ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств"

## СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ

Протокол № 446 от 06.03.2014 выд. ИЛ "ТЕСТБЭТ" ООО "ТЕСТБЭТ" атт. № РОСС RU.0001.21МЮ06 выд. 24.08.2011 действ. до 24.08.2016, Протокол № 447 от 06.03.2014 выд. ИЛ "ТЕСТБЭТ" ООО "ТЕСТБЭТ" атт. № РОСС RU.0001.21МЮ06 выд. 24.08.2011 действ. до 24.08.2016, Акт анализа состояния производства № 222 от 23.01.2014 выд. ОС "ТЕСТБЭТ" ООО "ТЕСТБЭТ" атт. № РОСС RU.0001.11ME10 выд. 01.04.2013 действ. до 30.08.2016

## ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Срок службы определяется изготовителем

СРОК ДЕЙСТВИЯ С 07.03.2014 ПО 06.03.2019 ВКЛЮЧИТЕЛЬНО

М.П.

Лицо (уполномоченное  
лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

(подпись)

О.Л.Драницкий  
(инициалы, фамилия)

М.В.Якушев  
(инициалы, фамилия)

СИСТЕМА СЕРТИФИКАЦИИ ГОСТ Р  
ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ



# СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ РОСС ИТ.МЕ10.В12977

Срок действия с 14.02.2013 по 14.02.2016

№ 0937747

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ  
РОСС RU.0001.11МЕ10

**ОС ТЕСТБЭТ**

119334, Москва, Андреевская наб., 2, т/ф (495)665 7929

<http://www.testbet.ru/>

### ПРОДУКЦИЯ

КОФЕВАРКИ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ торговой марки De Longhi,  
модели по Приложению  
серийный выпуск

КОД ОК 005 (ОКП):  
**5 1 5 5 2 3**

### СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ НОРМАТИВНЫХ ДОКУМЕНТОВ

Безопасности, ЭМС

ГОСТ Р 52161.2.15-2006, ГОСТ Р 51318.14.1-2006 (Р. 4),  
ГОСТ Р 51318.14.2-2006 (Р. 5, 7), ГОСТ Р 51317.3.2-2006 (Р. 6, 7),  
ГОСТ Р 51317.3.3-2008

КОД ТН ВЭД России:  
**8 5 1 6 7 1 0 0 0 0**

### ИЗГОТОВИТЕЛЬ

De Longhi, SpA, Италия, Treviso, Via Lodovico Seitz, 47

### СЕРТИФИКАТ ВЫДАН

De Longhi, SpA, Италия, Treviso, Via Lodovico Seitz, 47

### НА ОСНОВАНИИ

Протокол № 369 от 11.02.13 выд. ИЛ ТЕСТБЭТ, г. Москва, Россия, рег.№ РОСС RU.0001.21МЮ06,  
Протокол № 371 от 11.02.13 выд. ИЛ ТЕСТБЭТ, г. Москва, Россия, рег.№ РОСС RU.0001.21МЮ06

### ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Заводы-изготовители см. Приложение

**DeLonghi** S.p.A.  
Via Seitz n° 47  
31100 TREVISO  
ITALY



Руководитель органа

Эксперт

*(Handwritten signature)*  
подпись

О.Л.Драницкий

инициалы, фамилия

М.В.Якушев

инициалы, фамилия

Сертификат имеет юридическую силу на всей территории Российской Федерации

# СИСТЕМА СЕРТИФИКАЦИИ ГОСТ Р

ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ

№ 0796128

## ПРИЛОЖЕНИЕ

К сертификату соответствия № РОСС ИТ.МЕ10.В12977

**Перечень конкретной продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия**

код ОК 005 (ОКП)	Наименование и обозначение продукции, ее изготовитель	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
код ТН ВЭД России		

515523

8516710000

КОФЕВАРКИ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ торговой марки De Longhi, модели: BAR12, BAR12.CD, BAR12.F, BAR14, BAR14.CD, BAR14.F, BCO60, BCO65, BCO70, BCO80, BCO85, BCO90, BCO120, BCO130, BCO260.CD, BCO261.B, BCO264, BCO410, BCO420, EC5, EC7, EC9, EC145, EC150, EC152, EC152.CD, EC152.S, EC155, EC190, EC190.CD, EC200, EC200.CD, EC200.CD.B, EC220.CD, EC250.B, EC250.W, EC270, EC300.M, EC300.ME, EC330.S, EC400, EC410, EC410.B, EC420.E, EC425, EC430.B, EC430.F, EC430.E, EC430E.B, EC435, EC500, EC510, EC510.B, EC610, EC615, EC650, EC680, EC680.BK, EC680.M, EC680.R, EC700, EC710, EC730, EC750, EC750.I, EC800, EC820, EC820.B, EC850, EC850.M, EC860.M, ECO310.B, ECO310.BK, ECO310.R, ECO310.W, ECOV310.AZ, ECOV310.BG, ECOV310.BK, ECOV310.BW, ECOV310.GR, ECOV311.AZ, ECOV311.BG, ECOV311.BK, ECOV311.BW, ECOV311.GR, ECZ351, ECZ351.BG, ECZ351.BK, ECZ351.GY, ECZ351.W, EMK6, EMK9, EMKE2, EMKE4, EMKE9, EMKE21, EMKE42, EMKE63, EMKM6, EMKP63, ICM2, ICM4, ICM007, ICM8, ICM18, ICM18.B, ICM20, ICM20.B, ICM30, ICM40, ICM40T, ICM50, ICM50.TC, ICM60, ICM65, ICM65.T, ICM80, ICM100, ICM14011, ICM14011.B, ICM15210, ICM15250, ICM15750, ICM15750.BK, ICMJ210.BK, ICMJ210.W, ICMO210.B, ICMO210.BK, ICMO210.R, ICMO210.W, ICMOV210.AZ, ICMOV210.BG, ICMOV210.BK, ICMOV210.GR, запасные части и комплектующие изделия к ним

серийный выпуск

De Longhi, SpA, Италия, Treviso, Via Lodovico Seitz, 47

Заводы-изготовители:

1. De Longhi, S.p.A., Италия, Treviso, Via Lodovico Seitz, 47.
2. SIMAK VETRELLA SPA Via Serenissima, 32 I-31040 Gorgo al Monticano TV, Italia.
3. ELDOM ROTHRIST AG, Helblingsstr. 12, CH - 4852 Rothrist, Швейцария.
4. Raymond (Panyu Nansha) Electrical Appliance Development Company Limited, Industrial Road 2, Nansha Economic & Technical Development Zone, Nansha, Pan Yu, Guangdong Province, Китай.
5. TRICOM IND. CO. LTD. 2nd Industrial Zone Qing Xi Town Dong GuangMunicipality Guangdong Province CHINA, Китай

**DeLonghi** S.p.A.  
Via Seitz n° 47  
31100 TREVISO  
ITALY

Руководитель органа

Эксперт

*О.Л.Драницкий*

инициалы, фамилия

*М.В.Якушев*

инициалы, фамилия

СИСТЕМА СЕРТИФИКАЦИИ ГОСТ Р  
ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ



# СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ РОСС IT.ME10.B10827

Срок действия с 30 апреля 2010 по 30 апреля 2013

№ 0290256

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ  
РОСС RU.0001.11ME10

ОС ТЕСТБЭТ

119334, Москва, Андреевская наб., 2, т/ф (495)665 7929

<http://www.testbet.ru/>

### ПРОДУКЦИЯ

КОФЕВАРКА ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ торговой марки De Longhi,  
модели по Приложению  
серийное производство

КОД ОК 005 (ОКП):  
515523

### СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ НОРМАТИВНЫХ ДОКУМЕНТОВ

Безопасности, ЭМС, гигиеническим

ГОСТ Р 52161.2.15-2006, ГОСТ Р 51318.14.1-2006 (Р. 4),  
ГОСТ Р 51318.14.2-2006 (Р. 5, 7), ГОСТ Р 51317.3.2-2006 (Р. 6, 7),  
ГОСТ Р 51317.3.3-2008

КОД ТН ВЭД России:  
8516710000

### ИЗГОТОВИТЕЛЬ

De Longhi, SpA, Италия, Treviso, Via Lodovico Seitz, 47

### СЕРТИФИКАТ ВЫДАН

De Longhi, SpA, Италия, Treviso, Via Lodovico Seitz, 47

### НА ОСНОВАНИИ

Протокол № 209 от 08.02.10 выд. ИЛ ТЕСТБЭТ, г. Москва, Россия, рег.№ РОСС.RU.0001.21MЮ06,  
Протокол № 210 от 08.02.10 выд. ИЛ ТЕСТБЭТ, г. Москва, Россия, рег.№ РОСС.RU.0001.21MЮ06,  
Санитарно-эпидемиологическое заключение № 77.01.06.346.П.026591.04.10 от 26.04.2010 выд. Управление  
Федеральной службы по надзору в сфере защиты прав потребителей и благополучия человека по городу Москве,  
г. Москва, Россия

### ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Заводы-изготовители: см. Приложение

**DeLonghi S.p.A.**  
Via Seitz n° 47  
31100 TREVISO  
ITALY



Руководитель органа

Эксперт

*(Signature)*  
подпись

О.Л.Драницкий

*(Signature)*  
подпись

инициалы, фамилия

Сертификат имеет юридическую силу на всей территории Российской Федерации

